

(О проведении переговоров о заключении Соглашения между Министерством обороны Российской Федерации и Министерством обороны Республики Македонии о сотрудничестве в военной области)

Распоряжение · № 1296-р · от 26.08.1996 · Правительство Российской Федерации · Действует без изменений

ПРАВИТЕЛЬСТВО РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИИ

РАСПОРЯЖЕНИЕ от 26 августа 1996 г. N 1296-р

г. Москва

Принять предложение Минобороны России, согласованное с МИДом России, о проведении переговоров о заключении Соглашения между Министерством обороны Российской Федерации и Министерством обороны Республики Македонии о сотрудничестве в военной области (проект прилагается).

Председатель Правительства

Российской Федерации В. Черномырдин

Проект

СОГЛАШЕНИЕ

между Министерством обороны Российской Федерации

и Министерством обороны Республики Македонии о сотрудничестве в военной области

Министерство обороны Российской Федерации и Министерство обороны Республики Македонии, именуемые в дальнейшем Сторонами,

принимая во внимание современную военно-политическую обстановку, стремление европейских государств укрепить доверие, стабильность и безопасность на континенте,

руководствуясь целями и принципами Устава Организации Объединенных Наций, хельсинкского Заключительного акта и другими документами Совещания по безопасности и сотрудничеству в Европе,

подчеркивая роль сотрудничества в военной области в интересах поддержания отношений между обеими странами в новых условиях,

стремясь к установлению взаимовыгодных, долгосрочных военных связей, основанных на взаимном уважении, доверии и учете интересов каждой из Сторон,

согласились о нижеследующем:

Статья 1

Стороны будут осуществлять двустороннее сотрудничество в военной области, основываясь на принципе взаимности.

Настоящее Соглашение определяет рамки этого сотрудничества.

Статья 2

Стороны будут развивать сотрудничество по следующим основным направлениям:

обмен мнениями и информацией по вопросам разоружения, укрепления доверия и международной, особенно европейской, безопасности;

взаимное обеспечение информацией о реализации национальных военных доктрин;

обмен опытом по вопросам подготовки штабов, управления войсками и боевой подготовки;

сотрудничество в рамках программы "Партнерство ради мира";

взаимное предоставление информации об образцах вооружения и военной техники, предлагаемых для оснащения армий двух стран, а также организация их показа и консультаций;

разработка и реализация мероприятий по дальнейшему содержанию, эксплуатации и ремонту имеющегося в настоящее время на оснащении армий вооружения и военной техники, снабжению

запасными частями и обеспечению специальными горючими и смазочными материалами; взаимное предоставление информации об имеющихся и перспективных образцах учебно-тренировочных средств и полигонного оборудования, а также сотрудничество в разработке и использовании указанных средств и оборудования;

сотрудничество между военно-воздушными силами и войсками ПВО в вопросах оказания помощи экипажам самолетов, терпящих бедствие, и обеспечения воинских воздушных перевозок;

обеспечение управления полетами и посадок военных транспортных самолетов на аэродромах Сторон, обслуживание и заправка самолетов горючим на основе взаимных расчетов;

обучение офицерского состава в военных учебных заведениях и сотрудничество между военными учебными заведениями Сторон;

обмен опытом по вопросам организации радиоэлектронной борьбы, связи, а также материально-технического, метеорологического и топогеодезического обеспечения войск;

проведение консультаций по вопросам военной экономики, войскового хозяйства, финансов и пенсионного обеспечения;

совместная разработка отдельных тем в рамках научно-исследовательской работы, проводимой в вооруженных силах;

обмен опытом по юридическим вопросам, связанным с прохождением воинской службы, защитой интересов военнослужащих и их социальным обеспечением;

развитие связей в области культуры, искусства и спорта. Взаимоотношения армии и общества;

обмен опытом по вопросам ликвидации вооружения и военной техники, охраны окружающей среды;

сотрудничество в области военного здравоохранения, туризма и отдыха;

обмен информацией по вопросам военной истории, воинским традициям, а также сотрудничество между военными редакциями и издательствами;

другие направления сотрудничества по взаимному согласованию Сторон.

Статья 3

Сотрудничество будет осуществляться в следующих формах:

консультации или рабочие встречи между руководящим составом вооруженных сил всех уровней;

консультации и обмен опытом;

координация и согласование мероприятий;

обмены визитами боевых самолетов и подразделений вооруженных сил;

взаимные приглашения на учения;

переговоры, конференции, семинары и симпозиумы;

деятельность смешанных постоянных и временных рабочих групп;

обучение и подготовка военных кадров;

взаимные приглашения на культурные и спортивные мероприятия;

другие формы сотрудничества по взаимному согласованию Сторон.

Статья 4

На основе настоящего Соглашения Стороны ежегодно будут разрабатывать планы сотрудничества, определяющие конкретные мероприятия, формы, сроки, места их проведения и другие вопросы. План сотрудничества на следующий год разрабатывается до 15 ноября текущего года.

Статья 5

При выполнении мероприятий, предусмотренных планом сотрудничества, Стороны будут исходить из следующего:

приглашенная Сторона берет на себя транспортные расходы, связанные с проездом до приглашающей Стороны и обратно, а также компенсацию личных затрат приглашенных и расходы по страхованию;

приглашающая Сторона берет на себя транспортные расходы на территории приглашающей страны, а также расходы, связанные с размещением и питанием;

финансирование визитов многочисленных групп (оркестров, художественных групп, спортивных команд и других) как исключение из условий, указанных в пунктах 1 и 2 настоящей статьи, определяется по взаимной договоренности Сторон в каждом конкретном случае; принимающая Сторона при необходимости обеспечивает срочную медицинскую помощь членам приглашенной делегации, а также возможность их госпитализации; финансовые расчеты за обучение военных кадров в военно-учебных заведениях, производственно-техническое обучение специалистов каждой из Сторон на предприятиях другой Стороны, а также командирование специалистов для оказания технической помощи будут осуществляться на основании двусторонних соглашений или контрактов.

Статья 6

Стороны обязуются обеспечивать защиту информации, полученной в ходе военного сотрудничества, составляющей государственную и военную тайну, в соответствии с законодательством своей страны. Информация, полученная в процессе военного сотрудничества, не может быть использована в ущерб интересам Сторон.

Передача информации, полученной одной из Сторон в процессе реализации настоящего Соглашения, третьей стороне допускается лишь с письменного согласия Стороны, предоставившей такую информацию.

Статья 7

Обмен корреспонденцией в связи с реализацией настоящего Соглашения осуществляется по дипломатическим каналам, например, через военных атташе каждой из Сторон.

Статья 8

Стороны могут по взаимному согласию вносить изменения и дополнения в настоящее Соглашение.

Статья 9

Спорные вопросы, касающиеся толкования и применения настоящего Соглашения, будут разрешаться Сторонами посредством переговоров.

Статья 10

Настоящее Соглашение заключается сроком на пять лет и вступает в силу со дня его подписания. Его действие будет автоматически продлеваться на последующие пять лет, если за шесть месяцев до истечения соответствующего периода ни одна из Сторон в письменной форме не уведомит другую Сторону о своем намерении прекратить его действие.

Действие настоящего Соглашения может быть досрочно прекращено по инициативе одной из Сторон. В этом случае соглашение утратит силу через шесть месяцев после получения другой Стороной соответствующего письменного уведомления.

Совершено в г. " " 199 г. в двух экземплярах, каждый на русском и македонском языках, причем оба текста имеют одинаковую силу.

За Министерство обороны За Министерство обороны
Российской Федерации Республики Македонии